

Italy-Reggio Emilia: Voltage transformers
OJ S 212/2023 03/11/2023
Contract notice – utilities
Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: IREN S.p.A. (in nome e per conto di IRETI S.p.A.)

Postal address: Via Nubi di Magellano n° 30

Town: Reggio Emilia

NUTS code: ITH53 Reggio nell'Emilia

Postal code: 42123

Country: Italy

Contact person: Direzione Approvvigionamenti, Logistica e Servizi - Assistenza Appalti

E-mail: assistenza_appalti@pec.gruppoiren.it

Internet address(es):

Main address: <https://portaleacquisti.gruppoiren.it>

Address of the buyer profile: <https://portaleacquisti.gruppoiren.it>

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://portaleacquisti.gruppoiren.it>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the following address:

Official name: Direzione Approvvigionamenti, Logistica e Servizi - Assistenza Appalti

Postal address: Via Nubi di Magellano n.30

Town: Reggio Emilia

Postal code: 42123

Country: Italy

Contact person: Direzione Appalti

E-mail: appalti_aa@gruppoiren.it

NUTS code: ITH5 Emilia-Romagna

Internet address(es):

Main address: <https://portaleacquisti.gruppoiren.it>

Address of the buyer profile: <https://portaleacquisti.gruppoiren.it>

I.6. Main activity

Other activity: Multiutility

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Tender_41184/2023 - Accordo Quadro - Fornitura con consegna di trasformatori trifase MT/BT a raffreddamento naturale in olio per cabine secondarie - C.I.G. A0220C3E04

Reference number: 41184

II.1.2. Main CPV code

31172000 Voltage transformers

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Tender_41184/2023 - Accordo Quadro - Fornitura con consegna di trasformatori trifase MT/BT a raffreddamento naturale in olio per cabine secondarie - C.I.G. A0220C3E04

II.1.5. Estimated total value

Value excluding VAT: 14 168 933,00 EUR

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: IT Italia

II.2.4. Description of the procurement

Tender_41184/2023 - Accordo Quadro - Fornitura con consegna di trasformatori trifase MT/BT a raffreddamento naturale in olio per cabine secondarie - C.I.G. A0220C3E04

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 5 593 000,00 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 18

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Rinnovo bilaterale di 18 mesi.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

E' prevista la facoltà opzione di proroga semestrale e di opzione del sesto quinto, a parità di condizioni. Per maggiori dettagli si rimanda al Disciplinare di gara.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Si rinvia a quanto precisato nel Disciplinare di gara e relativi allegati, da considerarsi parte integrante del presente Bando.

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

- a) inesistenza delle condizioni di esclusione di cui agli artt. 94, 95 e 98 D.Lgs 36/2023;
- b) iscrizione nel Registro delle Imprese tenuto dalla Camera di Commercio Industria, Artigianato e Agricoltura (o in uno dei registri professionali o commerciali dello Stato di residenza se si tratta di uno Stato dell'U.E., in conformità a quanto previsto dall'art. 100 /Requisiti di ordine speciale, comma 3 del D.Lgs. n. 36/2023) per un'attività pertinente anche se non coincidente con l'oggetto dell'appalto. All'operatore economico di altro Stato membro non residente in Italia è richiesto di dichiarare ai sensi del decreto del Presidente della Repubblica del 28 dicembre 2000, n. 445 di essere iscritto in uno dei registri professionali o commerciali di cui all'Allegato II.11 del Codice;
- c) i) iscrizione all'Albo Trasportatori conto terzi ex art. 12 legge 298/1974 e s.m.i.;
oppure in alternativa:
 - ii) possesso della licenza per Trasporto Merci Conto Proprio da parte dell'OE concorrente
oppure in alternativa:
 - iii) ai sensi di quanto previsto dall'art. 119, c. 3, lett. d) del D.Lgs. n. 36/2023, è possibile ricorrere a contratti continuativi di cooperazione a favore di soggetti dotati della iscrizione di cui alla lettera i) aventi data anteriore all'indizione della presente procedura di gara, da depositarsi presso la Stazione Appaltante prima della sottoscrizione dell'Accordo Quadro;
oppure in ulteriore alternativa:
 - (iv) è consentita la dimostrazione del possesso del requisito di cui alla lettera c) anche mediante subappalto obbligatorio a favore di operatore economico in possesso della iscrizione di cui alla lettera i).

III.1.3. Technical and professional ability

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.1.6. Deposits and guarantees required

Cauzione provvisoria a garanzia della serietà dell'offerta e dell'obbligo di contrarre nonché, all'aggiudicatario, cauzione definitiva a garanzia della corretta esecuzione del contratto da costituirsi nelle forme e nei modi indicati nella documentazione di gara.

III.1.7. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Autofinanziamento. Per le modalità di pagamento si rinvia allo schema di Accordo Quadro.

III.1.8. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Si rinvia al Disciplinare di gara.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement
Framework agreement with several operators

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 04/12/2023 Local time: 12:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Italian

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in months: 6 (from the date stated for receipt of tender)

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 04/12/2023 Local time: 15:00

Place:

Apertura telematica.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

a) La presente procedura è interamente espletata per via telematica attraverso il Portale Acquisti del Gruppo IREN, conforme all'Allegato XI, D. Lgs. 50/2016, raggiungibile all'URL <https://portaleacquisti.gruppoiren.it>, sezione "Bandi e Avvisi", secondo le modalità previste nel Disciplinare di gara. La documentazione ufficiale di gara è integralmente disponibile, per via elettronica, sul suddetto Portale Acquisti;

b) Il termine di cui al punto IV.2.2) del presente Bando è da intendersi come scadenza, a pena di esclusione dalla gara, per la presentazione delle offerte;

c) Le offerte tecniche (ove pertinente) ed economiche di tutti i concorrenti saranno esaminate prima della documentazione amministrativa, secondo le modalità previste in Disciplinare di gara;

d) La Stazione Appaltante si riserva il potere discrezionale di:

- non aggiudicare la gara, anche in presenza di più offerte valide, qualora nessuna di queste risulti congrua, conveniente o idonea in relazione all'oggetto del contratto ovvero realizzabile, così come previsto dall'art. 110, c. 8, D. Lgs. 36/2023;
- non aggiudicare la gara, anche in presenza di una sola offerta valida;
- annullare la gara e non procedere all'aggiudicazione per comprovati motivi di autotutela e/o al fine di tutelare il pubblico interesse o per mutate esigenze industriali;
- non stipulare il contratto per mutate esigenze industriali, anche ad appalto aggiudicato;

- e) L'aggiudicazione si intende effettuata con riserva. Qualora l'aggiudicatario non comprovasse quanto dichiarato o ciò non risultasse corrispondente al vero, la Stazione Appaltante annullerà con atto motivato l'aggiudicazione e sarà facoltà della stessa di procedere all'aggiudicazione al concorrente che segue in graduatoria;
- f) La Stazione Appaltante si riserva di applicare la disciplina di cui all'art. 124 del D. Lgs. 36 /2023;
- g) Gli operatori economici che non hanno sede in Italia potranno produrre documentazione assimilabile a quella richiesta nel presente Bando, secondo la legislazione del paese di appartenenza;
- h) Il subappalto è concesso nelle modalità e alle condizioni indicate nella documentazione di gara;
- i) Le spese relative alla pubblicazione del Bando, sui quotidiani e sulla GURI saranno sostenute dagli aggiudicatari e dovranno essere rimborsate alla Stazione Appaltante entro 60 giorni dall'aggiudicazione;
- j) Per ulteriori informazioni si rinvia al Disciplinare di gara.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Tribunale Amministrativo Regionale Piemonte

Town: Torino

Country: Italy

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: n.a.

Town: n.a.

Country: Italy

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: n.a.

Town: n.a.

Country: Italy

VI.5. Date of dispatch of this notice

31/10/2023